Fatimo

# **EXCHANGE: JAPAN**

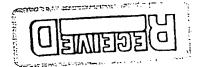
EDUCATIONAL EXCHANGE PROGRAM

LETTER OF UNDERSTANDING

: , . . .

ACADEMIC YEARS

1996-97 and 1997-98



Exchange: Japan, a non-profit organization (501(c)(3) EIN No. 38-2753514) incorporated in the United States in 1987, holds federal tax-exempt status and is licensed by the State of Michigan to solicit charitable contributions. Coordination in Japan is with Exchange: Japan in Tokyo, registered as *Hokubei Daigaku Kyoiku Koryu linkai*.

This 1996-98 Letter of Understanding is between Exchange: Japan and

Univer 1 ty of Puerto Rico, Mayaguez Campus

(Name of Institution)

Name B	SON TO WHOM CORRESPONDENCE SHOULD BE SENT	
	irector	
A CONTRACTOR OF A		
Department	University of Puerto Rico	
Address	ian - Contra	
- <u> </u>	Mayaguez Campus, P.O. Box 5000	
	yaquez	
	<u>erto Rico</u> Zip 00681-5000	
Phone <u>(80</u>	9) 265-3861 Fax (809) 834-3413 E-mail A CEDENO @ RUMac.	UPR.C
Is this the Ø	erson administratively responsible for the Educational Exchange Program (EEP)	
lecturer?	Yes If not, who will that person be?	
· .		
Name		
·····		
Department		
Address 🔜		
City		
State	Zip	
	Fax E-mail	
Phone		
FRSON AND	DEPARTMENT ISSUING THE EEP LECTURER'S VISA FORM	
(All visa forms is	for the EEP reclurers are to be sent to the U.S. onice by May 5, 1990.)	
Name	Rufino Matos	
	Mector	
Department	Office of E.O.E. & Inmigration Affairs	
	(mg) 265-5418 Fax (809) 265-5418	
100/88/88	<b>Wisa</b> will be issued, F-1, J-1 or other?F-1	
•		
	Hinnge Program Page 2 Letter of Understanding 1996-98	

### **III. JAPANESE LANGUAGE PROGRAM** (Check appropriate box A or B)

- A. This institution has no Japanese language program. The EEP lecturer will implement the program. (See Background Information Notes for the Letter of Understanding, page 3.)
  - 1. The textbooks to be used are <u>Japanese: The Spoken Language Part 1</u> and <u>Japanese: The Written Language Volume 1</u> by Eleanor H. Jorden with Mari Noda.
  - 2. The textbook is accompanied by audio and video tapes which are an integral part of the course and must be purchased by the school.
    - (See Background Information Notes for the Letter of Understanding, page 3.)
- B. This institution currently offers Japanese language courses.

	1. What textbook is used? Japanese: The Spoken Language I and
	Japanese: The Written Language I
	2. Name of current teacher: Mr. Yoichiro Shirasaka, Ms. Keiko Nakase
	3. Current enrollment in Japanese language courses:
-	Japanese II: 13 students, Japanese IV: 6 students
□ <b>C</b> .	What responsibilities will the EEP lecturer be expected to perform? (Number of hours per day, days per week, etc.)
	Conference: 3 hours per week
τ.,	Laboratory: 2 hours per week

D. Is it acceptable for the lecturer to use <u>Japanese: The Spoken Language Part 1</u> as the course textbook? Yes X No \_\_\_\_\_

## IV. ACADEMIC CALENDAR

A. Plan institution follows (i.e., quarter, semester): \_\_\_\_\_semester\_\_\_

- B. Dates of academic year: August-December, January-May
- C. Reporting date for EEP lecturer: <u>August 1996</u>
  - 1. The Teaching of Japanese as a Foreign Language program of the Exchange: Japan Teacher Training Institute is expected to end August 17, 1996, at which time many lecturers travel directly to their school. Is it possible for the lecturer to be housed on campus before the reporting date mentioned above? <u>Yes</u>
  - 2. Will arrangements be made for room & board during this time? X Yes \_\_\_\_No Will the expenses at this time be covered by the school? X Yes \_\_\_\_No
- D. Will the EEP lecturer be required to leave campus or campus housing for intercession and holiday periods? <u>No</u> If yes, what living arrangements will be made for the lecturer?

#### V. FINANCIAL ARRANGEMENTS AND SUPPORT

Financial support provided the EEP lecturer is expected to cover the following during each academic year, 1996-97 and 1997-98, including increased costs the second year:

- Tuition and fees (application and other fees and total tuition costs for full-time study)
- Living expenses (room and board for academic year)
- Health insurance (full year)

2

- Books for academic course-work
- Incidental personal expenses (academic year)
- Annual two-day refresher seminar each January (To include roundtrip travel to Philadelphia, hotel and food for three nights at approximately \$350 and seminar fee of U.S. \$125.)

NOTE: Lecturers are responsible for transportation to and from their institution and room, board and tuition for summer sessions, if applicable.

A. ESTIMATED EXPENSES FOR 1996-97				
The EEP lecturer's estimated expenses for an academic year of $\underline{10}$ months will be: (same number of months as in financial support)				
Tuition and fees	\$ <u>3,886.00</u> *			
Living expenses	\$_7,250.00			
Health, insurance	\$			
Books	\$			
Incidental personal expenses	\$ 2,760.00			
Refresher Seminar	\$ <u>1,250.00</u>			
Other	\$			
Total expenses	\$ <u>16,171.00</u>			

It is expected that the expenses for 1997-98 would increase.

(\*) Include an Administrative fee of \$100.00.

#### C. The refresher workshop expenses, including travel, hotel, food and seminar fee will be (check appropriate box):

- □ Paid directly by the institution
- □ Included in the funds provided the lecturer
- Reimbursed to the lecturer
- D. If total financial support (B) does not equal or exceed total expenses (A), how will the additional costs be met?

Funds from other sources (specify)

Funds from this school (specify)

It is expected that financial support for 1997-98 would increase to reflect increased expenses.

Total financial support.....  $\frac{16,171.00}{100}$ 

B. FINANCIAL SUPPORT FOR 1996-97

academic year of 10 months will be provided by: (same number of months as in estimated expenses)

Room/board waiver..... \$ 7,250.00

Fellowship...... \$\_3,360.00

Other Seminar \$ 1,250.00

\$

The EEP lecturer's financial support for an

Educational Exchange Program

Letter of Understanding 1996-98

E. If room and board is provided in a campus residence, what housing arrangement will be made? (Because of the responsibilities of the EEP lecturer, we request that if dormitory arrangements are necessary, the lecturer be assigned to a single room.)

dormitory (sir	nale room	preferred)	
----------------	-----------	------------	--

apartment/other <u>Apartment</u> in Darlington Bldg./Mayaguez

- F. If housing is not provided in a campus residence, what arrangements are available?
- Service of the off-campus Housing Dept./Mayaguez

If not, now will the lecturer	r find housing?
H. For the fellowship, what are the	he terms of the arrangement?
1. Is payment per month/te	erm/year?per_month
starting when?	August 1996
2. Is the lecturer required t	to pay tuition & fees from this fellowship? <u>No</u>
3. Is the lecturer required t	to pay room & board from this fellowship? <u>No</u>
4. What taxes will be taker	n from this fellowship?
DEGREE STUDY AVAILABLE	E FOR THE EEP LECTURER (Check all that apply)
A. 🛛 Master's program at this ins	
	rer with an Associate's degree who uate degree at your institution? Yes No
B. Does your institution offer a d	degree in:
	(t) Undergraduate program
	degree in: (*) Undergraduate program. No econd Language (TESL)? YesX No
Linguistics? Yes $\underline{x}^*$ Teaching English as a Sec	(t) Undergraduate program
Linguistics? Yes <u>x</u> * Teaching English as a Sec C. May the lecturer pursue a dec	(*) Undergraduate program. No econd Language (TESL)? YesX No
Linguistics? Yes <u>x</u> * Teaching English as a Sec C. May the lecturer pursue a deg If not, to what department	(*) Undergraduate program. No econd Language (TESL)? YesX No gree in any department or field? YesX No
Linguistics? Yes <u>x</u> * Teaching English as a Sec C. May the lecturer pursue a deg If not, to what department D. Credit hours per term lecturer E. Graduate credit is offered by	<pre>(*) Undergraduate program. No econd Language (TESL)? YesXNo agree in any department or field? YesXNo t(s) or field(s) is study limited? t(s) or field(s) is study limited? tr may take: graduate (min/max): <u>3 or 6 cred./12 or 18 or</u> undergraduate (min/max): <u></u> by Ohio State University for the Exchange: Japan Teacher Training n. At this time your lecturer's major is not known, but, in general</pre>

2 <sup>7</sup> · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						
VII. ADMISSION REQUIREMENTS FOR DEGRE	ESTUDY					
TOEFL GMAT _3.50 (	SPA					
GRE (V Q A)						
Is either the GRE or GMAT required for admission?No						
Additional requirements:						
Application deadlines:						
VIII. SPECIAL ARRANGEMENTS OR REQUEST	TS					
Include any specific information here or on s	separately attached pages.					
Health Report & Phisicians	Certificate					
IX. COMPLETED LETTER OF UNDERSTANDIN	G					
To indicate your institution's commitment, retuin the Japan office and a photocopy to the						
X. APPLICATION MATERIALS, ADMISSION FO (See Background Information Notes, pages 2 and 4	RMS, HOUSING FORMS, ETC. , concerning matching of EEP candidates with institutions.)					
additional necessary forms and <u>3 copie</u> other relevant leaflets. Include publicity your school, community and geographic	ts of all admission forms, application materials and s of both graduate and undergraduate catalogs and brochures to provide background information about al area. admission and application materials and all catalogs.					
Send to the Japan office	Send to the U.S. office					
AIRMAIL by November 17, 1995	First Class mail by November 17, 1995					
Completed Letter of Understanding	<ul> <li>Photocopy of Letter of Understanding</li> </ul>					
<u> </u>						
AIRMAIL by December 8, 1995	First Class mail by December 8, 1995					
3 sets admission and application forms	One set admission and application forms					
<ul> <li>3 copies of graduate and undergraduate catalogs</li> </ul>	One copy of graduate and undergraduate					
Additional descriptive information	catalogs <ul> <li>Additional descriptive information</li> </ul>					
Send to: Exchange: Japan	Send to: Exchange: Japan					
Japan Office	U.S. Office					
lkeda Bldg. #702 1-15 Shin-Ogawamachi, Shinjuku-ku Tokyo, 162 Japan	P.O. Box 1166 Ann Arbor, MI 48106-1166					

## XI. ADMINISTRATIVE FEE

Upon placement of an Educational Exchange Program lecturer, your institution will be assessed an administrative free of \$125 (U.S.), payable to Exchange: Japan. (Invoice to be sent in Sept., 1996.)

D۲ Ramos (Name) Chancellor

(Title)

96 (Date)